

PARISH OF OUR LADY OF GUADALUPE

LAKEWOOD, NEW JERSEY 08701

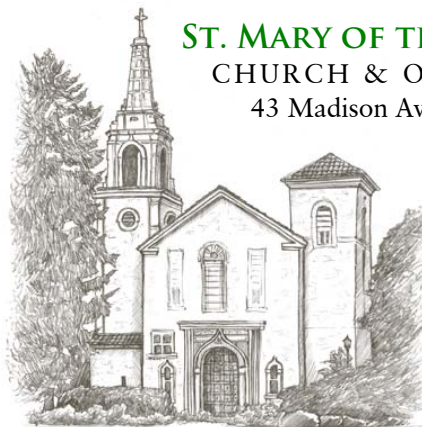
FIRST SUNDAY OF LENT - MARCH 6, 2022

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET

780 Ocean Avenue



**ST. MARY OF THE LAKE
CHURCH & OFFICE**
43 Madison Avenue



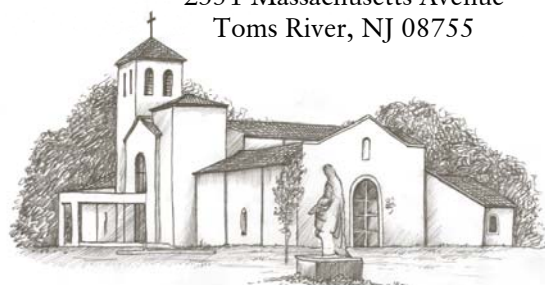
HOLY FAMILY CHURCH

1139 East County Line Road

**WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY**

CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue
Toms River, NJ 08755



PARISH OFFICE

Phone

732-363-0139
732-367-8486

Fax

732-367-8804
732-367-0460

Email

Parish@olglakewood.org

SML OFFICE HOURS / SAC HORARIO DE OFICINA

SML Monday-Friday 9am - 4pm
SAC Lunes a Viernes 9am - 5pm

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA / MSZA ŚWIĘTA

Sunday obligation Masses at / las misas de obligación
en / Niedzielne Msze św. w

HOLY FAMILY

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
4:00 pm (*English / Inglés / Angielski*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
8:00 am (*English / Inglés / Angielski*)
12:30 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)
3:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. ANTHONY CLARET

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
5:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
10:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. MARY OF THE LAKE

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
9:30 am (*Polish / Polaco / Polski*)
11:30 am (*English / Inglés / Angielski*)

DAILY / DIARIA / W TYGODNIU

St. Mary of the Lake - 9:00 am
(*English / Ingles / Angielski*)

St. Anthony Claret - 7:00 pm
Martes a Viernes / Tuesday-Friday /
Wtorek-Piątek
(*Spanish / Español / Hiszpański*)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Guilherme Andrino, S.V.D., Pastor

Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.,

Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D

Rev. Jan Pastuszcak, S.V.D.

Deacon Victor Gómez

Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net

Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net

Deacon Jim McGrath

Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com

Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries
Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313

Faith Formation & Religious Education:
732.363.3043 fromprep@olglakewood.org

OUR LITURGY

**PLEASE SEE THE FRONT COVER FOR OUR WEEKEND
MASS SCHEDULE**

CONFESSIONS IN ST. ANTHONY CLARET:

**Confessions Saturday at 4PM
before the 5 pm Mass in St. Anthony Claret.**

CONFESSIONS IN ST. MARY OF THE LAKE:

**Thursdays there are confessions in Polish &
English from 3:30pm to 4:30pm and from
6pm to 7pm.**

**At 7pm in Polish, a Novena to Our Lady of
Perpetual Help followed by Mass in Polish.
Every Friday – 8AM (English)**

MINISTRY TO THE SICK

At the present time, Priests are being permitted to come for anointing of the sick at the hospitals and Nursing Homes. Please call the rectory

FOR INFORMATION

Please visit our Parish website and our new parish Facebook page.

at Our Parish Website:

<https://olglakewood.org/>

Our Parish Facebook Page

<https://www.facebook.com/>

[@ourladyofguadalupelakewood/](#)

Our Parish Instagram Handle is

[@OLGLakewoodNJ](#)

Our Parish Twitter Handle is

[@OLGLakewoodNJ](#)

Our Parish Youtube Channel

<https://www.youtube.com/channel/Our lady of Guadalupe parish NJ>

We Keep in our Prayers

Those who are sick and shut-in:

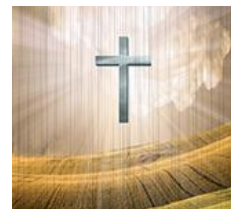
Michael & Kathy Matta; Leslie Fagan; Brendan Lynch; Eva Uyar; Frances Szala; Cecilia D'Agostin; George Huss; Jim & Shirley Prato; Emily Lucas; Mary Anne Grandinetti; Patricia Kerod; Maggie Wright; Donna Schaefer; Kathleen Pinto; Rudy & Grace Ziadie; John Fossa; Ann Marie Ziadie; Lavina Gelpi; David Merkel; Helen Fertitta; John Kerod; Louis Gelpi; DeMaris Miranda; Josephina Dorn; Anthony DeVito; Marty Rozensweig; Bob Caruso; Marie Bohacik; Eugene Doyle; Thomas Lorenc; Anna & Juan Rivera; Ken & Natalie; Peter Rodriguez; Josephine Babinec; Sister Gloria Barone; RTF; Kevin Bain; Julianna Doerr; Joseph Paci; Mary Ann Conti; Regina Mayer; Brian Mayer; William; Agnes "Cissy" Mayer; Ryan Ruane; Bobby Prato; Kathleen Kohan; Dolores Urcinole; Nikolas Picchieri; Linda Conover; Joseph and Jerry DeMartinez; Milania Jayda Rodriguez; Anna Lesniak; James McDonnell; Hanna McCabbe; Silverius Galvan; Curt Conway; Jane Rose; Frances Ierubino; Kathy DeToma; Lydia Digiola; Jack McElhinney; John Corney; Bobby, John Gatti, Jack, Silva Rudel,

We pray for all the deceased of our parish family:

Maureen Manney Garcia, Bernadine Basinski, Victoria Patierno, Rosemary Jones, Junior Anthony Gonzalez, Nicanora Mujica Vargas, Richard Kolodziej, Captain Joseph Goertz, William Cruz, Lisa Parente, Sean Brennan, Teresa Lewandowska, Delia Walsh, Theresa McEvoy, Gary Boylan, Howard Scott, Jr., Scott Stebbins, Ernest Borgheese, Jesus Uribe, Marie Barsa, Theodore McDonald, David Stokes, Margaret O'Rourke, Edward Connors, Leonard Iovelli, George Flora, Nestor Morales Cruz, Joseph Mercante, Chester Burns, Raul Hernandez, Piotr Osinski, Jeffery Serrano, David F. Ryerson -Giblin, Robert Holton, III, Gary Hayes, Michael Hegedus, Blanche Lombardi, Junialis A Vargas Ramos, June Weisneck, Rita Stelmach, Anna Vaccarino, Hilda Dominguez, Vincent Manco, Pedro Mujica, Frank Mulroony, William Yuskowicz, Betty Bonfiglio, Theresa Clayton, Muriel Matta, Margaret Flynn, Mia Moran Santamaria, Mary DiBella, June Connolly, Washington Gueho, Elsa Padula, Mayor Palacios, Angelica Maddalena, Lucien Audain, Jr., Pauline Gorbe, Joan Kelly, Juan Bermudez, Anthony LaSala, Catherine Freeman, Pedro Delvalle, Kevin Glass, Vincent Manco, Robert Hedden

Those serving in the Armed Forces:

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro; Luiz Maurina; Colleen McEntegart



WEEKLY REFLECTION
FROM OUR PASTOR

"Filled with the Holy Spirit, Jesus returned from the Jordan and was led by the Spirit into the desert for forty days, to be tempted by the devil."

Dear Brothers and Sisters,

Last Wednesday we started our 40-day journey, the time of Lent. This period of forty days prepares us for the celebration of Holy Week, in which we commemorate the passion, death and resurrection of our Lord Jesus Christ- His Paschal Mystery.

On this first Sunday of Lent, the Gospel presents us with the temptations of Jesus. Reflecting on them, we are invited to also fight against Satan's temptation. The devil seems to think that Jesus is a simple man and tempts him in what is most sensitive in simple men.

First is the temptation of the flesh (with food) Jesus is hungry, and the devil asks him to change a stone into bread. But the answer is:

"One does not live on bread alone."

The second temptation is related to pride and power. Satan tries to buy Jesus with possessions and recognition, and glory, thinking that *he* was the owner of all of it. But Jesus reminds him who is in control: **"You shall worship the Lord, your God, and him alone shall you serve."**

The third temptation is about manipulating God. Asking Jesus to jump off of the temple just saying that if he was who he was saying he was, God would protect him. Jesus then tells him that: **"You shall not put the Lord, your God, to the test."**

The three temptations are common to all human beings. Often we are tempted: in regard to our desires of the flesh, in regard to pride and power, in regard to manipulating God (so often we want God to do our will and not His).

Jesus was tempted as we are. Jesus knew it very clearly, God is in control and not the devil. When we have it clear in our minds it will turn us closer to God. During Lent we have three pillars which can help us fight the devil's temptations: Prayer, Fasting and Almsgiving/Charity. Let us take this Lenten season very seriously and listen to God's word and not the devil's manipulations.

Lent is a good time for us to continue thinking about the needs of our brothers and sisters and do something to make a difference in their lives.

Blessings to all.

Please pray for me and be sure of my prayers for you.

In all kindness your brother in the Lord
Fr. Guilherme A. Andrino, SVD



all

WEEKLY READINGS / LECTURAS SEMANALES /
CZYTANIA NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ

Readings for the week of March 6, 2021

Sunday, Domingo, Niedziela: Dt 26:4-10; Ps 91:1-2, 10-11, 12-13, 14-15; Rom 10:8-13; Lk 4:1-13

Monday, Lunes, Poniedziałek: Lv 19:1-2, 11-18; Ps 19:8, 9, 10, 15; Mt 25:31-46

Tuesday, Martes, Wtorek: Is 55:10-11; Ps 34:4-5, 6-7, 16-17, 18-19; Mt 6:7-15

Wednesday, Miércoles, Środa: Jon 3:1-10; Ps 51:3-4, 12-13, 18-19; Lk 11:29-32

Thursday, Jueves, Czwartek: Est C: 12, 14-16, 23-25; Ps 138:1-2ab, 2cde-3, 7c-8; Mt 7:7-12

Friday, Viernes, Piątek: Ez 18:21-28; Ps 130:1-2, 3-4, 5-7a, 7bc-8; Mt 5:20-26

Saturday, Sábado, Sobota: Dt 26:16-19; Ps 119:1-2, 4-5, 7-8; Mt 5:43-48

Next Sunday, Domingo, Niedziela: Gn 15:5-12, 17-18; Ps 27:1, 7-8, 8-9, 13-14; Phil 3:17—4:1; Lk 9:28b-36

LENTEN RETREAT

3/12 & 3/13 during the English Masses



STATIONS OF THE CROSS

Wednesdays evenings at 7:30pm in
St. Anthony Claret in Spanish

Fridays mornings 9:30am

in St. Mary of the Lake in English

Fridays evenings at 7:30pm

in St. Mary of the Lake in Polish

Knights of Columbus Pancake Breakfast

March 13 in the Cafeteria

Sight & Sound Trip

Wednesday, March 30

**MASS INTENTIONS / INTENCIONES
DE LA MISA / INTENCJE MSZALNE**

Monday / Lunes / Poniedziałek, March 7

9:00 am + June Connolly

Tuesday / Martes / Wtorek, March 8

9:00 am + the Tusa Family

7:00 pm + Lenis Toro

Wednesday / Miércoles / Środa, March 9

9:00 am +William Yuskowicz, + John Gargan

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Thursday / Jueves / Czwartek, March 10

9:00 am + Mia Moran Santamaria, + Lina Le Bella

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

7:00 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

Friday / Viernes / Piątek, March 11

9:00 m + Mary DiBella

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

7:00 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

Saturday / Sabado / Sobota, March 12

9:00 am + Angelica Maddalena

4:00 pm + Muriel Matta, + Joan Kelly

5:00 pm + Rufina Campos Candia

Sunday / Domingo / Niedziela, March 13

8:00 am + Lucien Audain

9:30am + Janina Smolinska, ipozostatych zmarlych, + Helena Kuczera, +Janina, + Tadeusz, i + Janusz Szymanski, + Ignacy Goncerz

10:30 am + Eliabit Mena, + Francisco Mena

+ Vicenta Segura Martinez

11:30 pm +Theresa Clayton

12:30 pm Por todos nuestros difuntos

3:00pm Por todos nuestros difuntos

Monday, March 7 to Sunday, March 13

Sanctuary Light at St. Mary of the Lake

Deceased of D'Agostin Family

Vigil Lamp at the Blessed Mother

+Wanda i Józef Skóra

Also Available:

Bread and Wine

Sanctuary Light at HF, and SAC

Vigil Lamp at the Saint Joseph, and Sacred Heart Altars



PARISH JOURNAL

SACRIFICIAL GIVING

The Sunday collection for February 19 & 20, 2022

Sat. 4 pm Mass \$ 953.00

Sat. 5 pm Mass \$ 1,397.00

Sun. 8:00 am Mass \$ 1,191.00

Sun. 9:30 am Mass \$ 592.00

Sun. 10:30 am Mass \$ 2,040.00

Sun. 11:30 am Mass \$ 450.00

Sun. 12:30 pm Mass \$ 1,531.00

Sun. 3 pm Mass Mass \$ 1,073.00

Online Contributions \$ 500.00

SML Daily Mass 9 am \$ 130.00

SAC Daily Mass 7 pm \$ 792.00

Other Collections—Both Churches

St. Vincent de Paul \$ 4,172.00

Candles \$ 144.00

Total \$ 14,965.00

Thank you for your continued support & generosity!

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS

STEWARDSHIP, A WAY OF LIFE

- ♦ Today, March 6—Black and Native American Missions
- ♦ March 27—Catholic Relief Services
- ♦ April 3—Mother's Day Novena

Please checks payable to:

Parish of Our Lady of Guadalupe-

THE 16TH BISHOP'S SYNOD is underway with small group discussions. Please be a part of this important work of the Church. All ages are welcome to participate, and the small group conversation will be about 90 minutes.

INSTRUCTIONS FOR PARISH GIVING ONLINE :

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the Parish giving image.
3. Register your information for an account in the parish giving site (you will need an active email account and a bank routing number or credit card number)
4. Click on Schedule New Contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc. To watch a How to video go to the link: <https://youtu.be/HQQ23eTtIfA>



PARISH COMMUNITY

The Reverend Michael J. O'Connor will celebrate the
Fiftieth Anniversary

of his ordination to the priesthood

Saturday May 21, 2022

You are cordially invited to join in the celebration of
a Mass of Thanksgiving at:

Holy Name Church 260 Conrow Road, Delran, NJ
at Five o'clock pm

A reception will follow the Mass in the parish center

Your presence and prayers are appreciated. Please

respond by April 22, 2022 to Cori Scotti EMAIL:

cscotti@olglakewood.org Or Josette Peterson

EMAIL: jospeterson75@gmail.com

Indicate name, Number of guests attending Mass

and Number attending reception,

please also provide an email and contact number to
confirm reservation.

ENVELOPE ANNOUNCEMENT

The Contribution Envelopes boxes are available. Please
look for your envelopes by FAMILY LAST NAME. Please call
the rectory if you are unable to pick up your box in per-
son and we will be happy to assist.

LENTEN OBSERVANCES

The foundational call of Christians to charity is a fre-
quent theme of the Gospels. During Lent, we are asked
to focus more intently on "almsgiving," which means
donating money or goods to the poor and performing
other acts of charity. As one of the three pillars of Len-
ten practice, almsgiving is "a witness to fraternal charity"
and "a work of justice pleasing to God." (Catechism of
the Catholic Church, no. 2462).

Just as God has been merciful to us, we must be merciful
to others. This includes acting with compassion and
charity toward those in need. Feeding the hungry, giving
drink to the thirsty, clothing the naked, sheltering the
homeless, visiting the sick, visiting the imprisoned, and
burying the dead. There are several special opportunities
for almsgiving through donations to Church
ministries for which collections are conducted during the
Lenten season including

- ☐ For the Church in Central and Eastern Europe
- ☐ St. Vincent de Paul Society
- ☐ Black and Native American Missions
- ☐ Catholic Relief Services
- ☐ Holy Land
- ☐ CRS Rice Bowl
- ☐ Diocesan Annual Catholic Appeal

LENTEN REGULATIONS

**Ash Wednesday and Good Friday: Days of Fast and Ab-
stinence.** Limit of one full meal on these days for all
between the ages of 18 and 59

Days of Abstinence (All Fridays in Lent): All who have
reached their 14th year are bound to abstain totally
from meat.

Week Days of Lent: There is no obligation to fast. How-
ever, voluntary acts of self-denial are recommended.

Easter Duty Obligation: The duty reminds all to try to
receive from the First Sunday of Lent, to Trinity Sun-
day,

Vocation Views

March 6 – First Sunday of Lent

A Vocation View: God brings us through
difficult experiences and always leads us to life. Depend on
the Holy Spirit to guide you on the path of life.

**DIVINE WORD MISSIONARIES and
SISTER SERVANTS OF THE HOLY SPIRIT
800-553-3321**



2022 LENTEN SOUP FOR THE SOUL SERIES

San Alfonso Retreat House

755 Ocean Ave • Long Branch, NJ • 07740

March 8, 15, 22, 29

6:00 – 8:30 PM

\$25 per Evening, \$80 for all 4

Looking for some spiritual nourishment this Lent? Come to our [Lenten Soup for the
Soul Evenings](#) this March! Join us for some soup, fellowship, prayer and reflection
to feed your body, mind, heart, and soul!

Tuesday, March 8, 2022

Living the Lent You Get

Presenter: Christine Marie Eberle

Tuesday, March 15, 2022

The Slow, Brave Work of Forgiveness

Presenter: Janet Corso

Tuesday, March 22, 2022

**Watch and Pray: A Contemporary Meditation on
The Way of the Cross**

Presenter: Michelle Sullivan

Tuesday, March 29, 2022

A Lenten Heart for the Cosmos

Presenter: Immacolata Cassetta, CND

Space is limited; registration is required

To register: e-mail register@sanalfonsoretreats.org Phone: 732-222-2731, X140

WISH LIST

Dear Parishioners,

We, the priests, are often told, "if there is
anything that you need," that they are
willing to help. We are grateful for those who are
willing to donate. Below we have composed a list of
items & small projects that require attention. You can
donate to any of these items / projects- through a
partial donation or in full.

Thank you for your support and generosity.

Parish Needs:

	Cost	Collected
The Bells at the Churches	\$9,000	\$3,215
Security Cameras (3 sites)	\$3,000	\$3,000
Streaming Masses Equipment	\$2,000	\$2,500
Light Post Parking Lot (SAC)	\$5,000	\$905
New Parish Signs (3 Sites)	\$50,000	\$905
Roofing Issues (SML & HF)	\$15,000	\$905
OLG Picture Portrait HF	\$1,500	\$1,500
Total:	\$85,500	\$12,930

The parish signs will be a project that will take
some time to complete because of the cost. Some parish-
ioners have already donated and because of their generos-
ity we already completed some projects while other dona-
tions have been split among several projects.



OUTREACH

Saint Vincent de Paul Society (SVdP) Food pantry
hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday.

Saint Vincent de Paul Society is looking for **VOLUNTEERS** to help at the pantry on Thursdays and Saturdays from 9:15 am to 12:30 pm. Can you spare 3 hours a month to help us help our neighbors? (We especially need your help if you are bilingual.) If you wish to volunteer please **contact Nancy at 732-275-7199.**

We appreciate all the generous support for our brothers and sisters in need each month. At present, our pantry still faces unprecedented needs. If you have food donations you can drop them off in the bin when you go to Mass or at the Pantry (trailer's in the Lower parking lot at Saint Mary's Church) on Thursday or Saturday between 9:30am and 12 Noon. All donations will be gratefully accepted. Monetary donations are also appreciated.

For those seeking financial aid: !! Help is here for Rent and Utilities!! Call the SVDP Hotline for assistance, 732-534-9375 or visit us at the pantry on Thursday from 9:30—12:30.

SUPPORT ST. VINCENT DE PAUL - SHOP AT AMAZON

Amazon has a program where they will donate (at no extra cost to you) a percentage of your purchases to a charity of your choice. Our own St. Vincent de Paul Society is set up as a participating charity. To participate, log into your Amazon account through this URL: smile.amazon.com (note that you do not put in 'www'). Once you're logged into your account, search for: faith and spiritual—St. Mary of the Lake, Lakewood NJ. Then choose St. Mary of the Lake SVDP. Or, use this direct link: smile.amazon.com/ch/11-3819644 Then whenever you use the Amazon service, just log in through smile.amazon.com. The 'smile' version of the site is exactly like the regular version, except your purchases will have Amazon donating to our SVdP Society. If you have a shortcut set up for Amazon, make sure you change the URL to the 'smile' version. **WHAT A SIMPLE WAY TO DONATE A LITTLE EXTRA MONEY FOR OUR NEIGHBORS!!!**

Catholic Charities News: Catholic Charities has been asked to relate the following information. Homeowners experiencing financial hardship or an increase in housing related expenses associated with covid-19 may be eligible to receive up to \$35,000 assistance per household. (Includes mortgage delinquency, mortgage default, foreclosure and property tax liens) To obtain information about The Homeowners Assistance Fund click on: <https://njerma.com/> Catholic Charities provides assistance with food, housing, drug addiction, domestic violence, and immigration services. If you know a parishioner needing help, please contact us at <http://www.catholiccharitiestrenton.org> or call 800-360-7711.

Caregiver Volunteers: 732-505-2273 or check out the newsletter at www.caregivers.org.

ANUNCIOS PARROQUIAL

SOBRES DE CONTRIBUCIÓN

Los sobres de donación de 2022 están listos para recoger en San Antonio y Sta. María durante las horas de misa de



Domingo. Los sobres están organizando por apedillos, si no encuentra su sobre o gustaría registrarse para recibir los sobres, por favor de llamar a la oficina parroquial.

¡RESERVA LA FECHA!

VEN CON NOSOTROS PARA VER LA OBRA DE

DAVID

A LA SIGHT AND SOUND

30 DE MARZO 2022



Un poeta. guerrero. y Rey ungido. Desde aguas tranquilas hasta valles sombríos, el ascenso de

David al trono está lleno de gigantes, animales salvajes y soldados filisteos.

Después de que victorias sin precedentes conduzcan a fracasos devastadores, este guerrero apasionado se enfrentará a la batalla más grande de todas: la que está dentro de sí mismo. Acompañe a este joven pastor en su viaje para convertirse en un hombre conforme al corazón de Dios.

Precio: \$170.00 incluye transporte, entrada al espectáculo y cena en Shady Maple. \$115.00 por los boletos para niños

Fecha: 30 de Marzo 2022

Hora: El autobús sale del estacionamiento de SML a las 7:30am

Contacto: Josette o Cori para información adicional

Nombre(s) _____

Dirección _____

número de teléfono _____

dirección de correo electrónico _____

cantidad adjunta _____

1º DOMINGO DE CUARESMA

REFLEXIÓN SEMANAL DE NUESTRO PASTOR

“Jesús, lleno del Espíritu Santo, volvió del Jordán y fue llevado por el Espíritu al desierto durante cuarenta días, para ser tentado por el diablo”.

Queridos hermanos y hermanas,

El miércoles pasado comenzamos nuestro camino de 40 días, el tiempo de Cuaresma. Este período de cuarenta días nos prepara para la celebración de la Semana Santa, en la que conmemoramos la pasión, muerte y resurrección de nuestro Señor Jesucristo- Su Misterio Pascual.

En este primer domingo de Cuaresma, el evangelio nos presenta las tentaciones de Jesús, reflexionando sobre ellas, somos invitados a luchar también contra la tentación de satanás.

El diablo parece pensar que Jesús es solamente un hombre común y lo tentará en lo que es más sensible en los hombres.

Primero está la tentación de la carne, en la comida, Jesús tiene hambre, y el diablo le pide que cambie una piedra en pan. Pero la respuesta es: “No sólo de pan se vive”.

La segunda tentación está relacionada con el orgullo y el poder. Satanás trata de comprar a Jesús con posesiones y reconocimiento, y Gloria, pensando que él (satanás) era el dueño de todo. Pero Jesús le recuerda quien tiene el control de todo: “Al Señor, tu Dios, adorarás, y a él solo servirás”.

La tercera tentación es sobre manipular a Dios. Pedirle a Jesús que salte del templo diciendo que si él era quien decía que era, Dios lo protegería. Entonces Jesús le dice: “No tentarás al Señor, tu Dios”.

Las tres tentaciones son comunes a todos los seres humanos, muchas veces somos tentados con respecto a los deseos de nuestra carne, con respecto al orgullo y al poder, con respecto a manipular a Dios (muchas veces queremos que Dios haga nuestra voluntad y no nosotros la suya).

Jesús fue tentado como nosotros. Jesús lo tenía todo muy claro, Dios tiene el Control y no el diablo. Cuando tengamos esto bien claro en nuestra mente nos acercaremos mucho más a Dios.

Durante la Cuaresma tenemos tres pilares que nos pueden ayudar a combatir las tentaciones del diablo: Orar, Ayunar y dar limosna/caridad. Tomemos muy en serio este tiempo de cuaresma y escuchemos la palabra de Dios y no las manipulaciones del diablo.

La Cuaresma es un buen tiempo para que sigamos pensando en las necesidades de nuestros hermanos y hermanas y hagamos algo para cambiar sus vidas para mejor.

Bendiciones a todos.

Por favor oren por mí y estén seguros de mis oraciones por ustedes.

Con toda bondad tu hermano en el Señor
Padre Guilherme A. Andrino, SVD



6 DE MARZO DEL 2022

NUESTRA LITURGIA

OFICINA PARROQUIAL DE SAN ANTONIO

La oficina parroquial esta abierta de

Lunes a Viernes de 9AM - 5PM.

Se cierra de 12PM-1PM para hora de almuerzo.

Para más información por favor de llamar a la oficina

732-367-8486.

CONFESIONES EN SAN ANTONIO CLARET

Habrà confesiones este **Sábado a las 4PM** antes de la misa en **San Antonio Claret.**

CONFESIONES EN SANTA MARÍA DEL LAGO

Jueves - 3:30 PM y 6:30 PM en Inglés Y Polaco

Todos los jueves están confesiones en polaco e inglés de **3:30 a 4:30** y de **6PM a 7PM**. A las 7 pm esta en polaco, una Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro seguida de una misa en polaco.

Viernes - 8:00 AM - 8:45 AM en Ingles solamente
Por Favor de llamar a la oficina para reservar su cita.

REFLEXIÓN VOCACIONAL

6 de marzo – 4º Semana de Cuaresma

Un Vista Vocacional:

Dios nos lleva a través de experiencias difíciles y siempre nos lleva a la vida. Depende del Espíritu Santo para que te guíe por el camino de la vida.

MISSIONEROS DEL VERBO DIVINO y HERMANAS SIERVAS DEL ESPIRITU SANTO 1-800-553-3321

XVI SÍNODO ORDINARIO DE OBISPOS

El 16º Sínodo del Obispo está en marcha. El sínodo es una conversación en grupo pequeño en que los participantes compartirán una historia sobre su viaje con la iglesia católica y cómo la iglesia ha impactado su vida. Es un ejercicio espiritual de escuchar y compartir unos con otros. Por favor, considere participar en una sesión del sínodo y comparta una parte de su propio camino con la Iglesia y aprenda de las experiencias de los demás, buenas y malas.

Para obtener más información, visite nuestra página de web parroquial y nuestra página de Facebook.

PAGINA DE WEB:

www.olglakewood.org

PAGINA DE FACEBOOK:

[OurLadyofguadalupeLakewood](https://www.facebook.com/OurLadyofGuadalupeLakewood)

PAGINA DE YOUTUBE:

[Our lady of Guadalupe parish NJ](https://www.youtube.com/OurLadyofGuadalupeParishNJ)

PAGINA DE INSTAGRAM:

[@OLGLakewoodNJ](https://www.instagram.com/OLGLakewoodNJ)

PAGINA DE TWITTER:

[@OLGLakewoodNJ](https://twitter.com/OLGLakewoodNJ)

ANUNCIOS PARROQUIAL

**Religious Education
Educación Religiosa**



Fechas Importantes

**Reconciliación (Primera Confesión)
para niños en Pre-Comunión (1 Grado)
Será Sábado 12 de Marzo
en Sagrada Familia**

Sesión de 10AM:

Victoria Pesantes (Rm:100)
Michelle Valle (Rm: 101)
Liliana Medina (Rm: 102)
Antonia Lozada (Rm: 103)
Luciana Reyes (Rm: 109)
Marisela Torres (Rm: 400)

Sesión de 11:30AM:

Pablo Chacon (Rm: 402)
Leonor Cosme (Rm: 404)
Carolina Rios (Rm: 406)
Armanda Rodriguez (Rm: 408)
Floriberta Caballero (Rm: 410)
Onesimo & Maribel (Rm: 415)

***Por Favor de llegar 30 minutos antes de la sesión
asignada***

Important Dates

**Reconciliation for children in 1st Grade
(Pre-Communion)
will be Saturday March 12
at Holy Family Church**

10AM Session:

Victoria Pesantes (Rm:100)
Michelle Valle (Rm: 101)
Liliana Medina (Rm: 102)
Antonia Lozada (Rm: 103)
Luciana Reyes (Rm: 109)
Marisela Torres (Rm: 400)

11:30AM Session:

Pablo Chacon (Rm: 402)
Leonor Cosme (Rm: 404)
Carolina Rios (Rm: 406)
Armanda Rodriguez (Rm: 408)
Floriberta Caballero (Rm: 410)
Onesimo & Maribel (Rm: 415)

***Please make sure to arrive at least 30 minutes be-
fore assigned session***

COMUNIDAD PARROQUIAL

HORARIO DE DISPENSA DE COMIDA:

Jueves y Sábado, 9:30 AM - 12:30 PM

En: Parqueadero Santa María de Lago.

La Sociedad San Vicente de Paul esta busca voluntarios para ayudar en la dispensa los jueves y sábados. Si puede dedicar 3 horas al mes para ayudarnos a ayudar a nuestros vecinos, especialmente si es bilingüe. Si desea ser voluntario comuníquese con Nancy 732-275-7199.

Agradecemos todo el generoso apoyo a nuestros hermanos y hermanas necesitados cada mes.

Para aquellos buscando ayuda financiar con su Renta: La ayuda está aquí para la renta y utilidades. La Sociedad St. Vincent DePaul está aquí para ayudar a nuestros vecinos con la renta y utilidades. **Llame a la línea directa de SVDP para obtener ayuda, 732-534-9375 o visítenos en la dispensa el jueves de 9:30 a 12:30.**

Donaciones de alimento: Apreciamos todo el apoyo generoso. En este momento, solicitamos donaciones para los Jueves y Sábados cuando la dispensa está abierta. Puede entregar sus donaciones de alimentos en la iglesia de St. Anthony Claret, de Lunes a Viernes, de 9:00 AM a 5:00 PM. También se agradecen las donación monetarias



LISTA DE DESEOS

Estimados feligreses,
A nosotros, los sacerdotes, muchas veces se nos dice, "si hay algo que necesiten", que están dispuestos a ayudar. Estamos agradecidos por aquellos que están dispuestos a donar. A continuación, hemos compuesto una lista de elementos y pequeños proyectos que requieren atención. Puede donar a cualquiera de estos artículos / proyectos, a través de una donación. Gracias por su apoyo y generosidad.

Necesidades de la parroquia:

	Costo	Colectado
Campanas de las iglesias	\$9,000	\$3,215
Cámaras de seguridad	\$3,000	\$3,000
Equipo para Misa Virtual	\$2,000	\$2,500
Luz del Estacionamiento	\$5,000	\$905
Letreros parroquiales	\$50,000	\$905
Problemas de techo	\$15,000	\$905
OLG Pintura	\$1,500	\$1,500

Total: \$85,500 \$12,930

Los letreros parroquiales serán un proyecto que llevará algún tiempo completar debido al costo. Algunos feligreses ya han donado y por su generosidad ya completamos algunos de nuestros proyectos. Donaciones también fueron repartidas entre todos los proyectos.



DUSZPASTERSTWO POLSKIE

OD PROBOSZCZA

“Napełniony Duchem Świętym, Jezus powrócił z Jordanu i był prowadzony przez Ducha na pustynię przez czterdzieści dni, aby być kuszonym przez diabła.”

Drodzy bracia i siostry,

W ubiegłą środę rozpoczęliśmy naszą 40-dniową podróż, czas Wielkiego Postu. Ten okres czterdziestu dni przygotowuje nas do obchodów Wielkiego Tygodnia, w którym wspominamy mękę, śmierć i zmartwychwstanie naszego Pana Jezusa Chrystusa – Jego tajemnicę paschalną. W tę pierwszą niedzielę Wielkiego Postu Ewangelia ukazuje nam pokusę Jezusa, rozważając je, jesteśmy zaproszeni także do walki z pokusą szatana.

Diabeł wydaje się myśleć, że Jezus jest prostym człowiekiem i będzie go kusił w tym, co jest najbardziej wrażliwe u prostych ludzi.

Pierwszym z nich jest kuszenie ciała w jedzeniu, Jezus jest głodny, a diabeł prosi Go, aby zamienił kamień w chleb. Ale odpowiedź brzmi: "Nie żyje się samym chlebem."

Druga pokusa związana jest z pychą i władzą. Szatan próbuje kupić Jezusa za dobytek, uznanie i chwałę, myśląc, że to on jest właścicielem tego wszystkiego. Ale Jezus przypomina temu, kto ma kontrolę: "Będziesz czcił Pana, Boga swego, i tylko Jemu będziesz służył."

Trzecia pokusa dotyczy manipulowania Bogiem. Prosząc Jezusa, aby zeskoczył ze świątyni, mówiąc tylko, że jeśli jest tym, za kogo się podaje, Bóg go ochroni. Następnie Jezus mówi mu, że: "Nie będziesz wystawiał Pana, Boga swego, na próbę".

Te trzy pokusy są wspólne dla wszystkich ludzi, często jesteśmy kuszeni w odniesieniu do naszych cielesnych pragnień, w odniesieniu do pychy i władzy, w odniesieniu do manipulowania Bogiem (tak często chcemy, aby Bóg wykonywał naszą wolę, a nie Jego).

Jezus był kuszony tak jak my. Dla Jezusa to było bardzo jasne, Bóg ma kontrolę, a nie diabeł, kiedy jest to jasne w naszych umysłach, to przybliża nas do Boga.

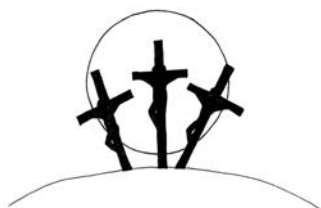
Podczas Wielkiego Postu mamy trzy filary, które mogą nam pomóc w walce z diabelskimi pokusami: Modlitwa, Post i Jałmużna / Miłość. Potraktujmy ten okres Wielkiego Postu bardzo poważnie i słuchajmy słowa Bożego, a nie manipulacji diabła.

Wielki Post to dobry czas, abyśmy nadal myśleli o potrzebach naszych braci i siostr oraz zrobili coś, aby zmienić ich życie.

Błogosławieństwa dla wszystkich.

Proszę, módlcie się za mną i bądźcie pewni moich modlitw za was.

W całej dobroci twój brat w Panu
Fr. Guilherme A. Andrino, SVD



DODATEK

6 Marzec 9:30 am +Wszyscy Zmarli z Parafii

10 Marzec 7:30 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

11 Marzec 7:00 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

13 Marzec 9:30 am + Janina Smolinska, ipozostatych zmarlych, + Helena Kuczera, +Janina, + Tadeusz, i + Janusz Szymanski, + Ignacy Goncerz

OŚWIADCZENIA O DAROWIZNACH

XVI (16) Synod Biskupi jest w toku. Synod to rozmowa w małej grupie, w której uczestnicy dzielą się historią swojej podróży z Kościołem katolickim i o tym, jak Kościół wpłynął na ich życie. Jest to duchowe ćwiczenie słuchania i dzielenia się sobą nawzajem. Proszę, rozważcie udział w sesji odsłuchowej synodu i podzielcie się fragmentem swojej własnej historii wędrowania z Kościołem i uczenia się na doświadczeniach innych – dobrych i złych. Każdy z nas przychodzi z nadzieją na poprawę sposobu, w jaki podróżujemy razem. Rozmowa w małych grupach pobudzi do refleksji nad różnymi sposobami, w jakie nasze parafie i nasza diecezja mogą być świadome pogłębiania komunii, rozszerzania uczestnictwa i koncentrowania się na misji. Proszę, bądźcie częścią tego ważnego dzieła Kościoła - potrzeba nas wszystkich razem, aby coś zmienić i stworzyć zmianę. Wszystkie grupy wiekowe są mile widziane, a rozmowa w małej grupie potrwa około 90 minut. Skontaktuj się z Judy Ligus pod numerem (732) 919-2071 lub pod adresem jligus@optonline.net, jeśli jesteś zainteresowany uczestnictwem.

KOPERTY DOTARŁY

Będziemy dawać rodzinom pudełko zawierające wszystkie koperty podczas niedzielnych godzin mszy, a także będziemy ponownie przydzielać nowe numery kopert dla wszystkich. Poszukaj kopert według nazwiska rodziny. Zadzwoń do plebanii, jeśli nie możesz odebrać swojego pudełka osobiście, a my z przyjemnością Ci pomożemy.

Drodzy Parafianie,

Często mówi się nam „jeśli jest coś, czego potrzebujesz”, że są chętni do pomocy. Jesteśmy wdzięczni za tych, którzy chcą przekazać darowiznę. Poniżej zestawiliśmy listę przedmiotów i małych projektów, które wymagają uwagi. Możesz przekazać darowiznę na dowolny z tych przedmiotów / projektów poprzez darowiznę częściową lub w całości.

Dziękuję za wsparcie i hojność.

	Cena	Już zebrano
Potrzeby parafii:		
Kamery bezpieczeństwa na zewnątrz kościoła	\$3,000	\$3,000

Projekt zakończony

· Sprzęt do lepszego transmitowania Mszy	\$2,000	\$2,500
--	---------	---------

Projekt zakończony

· Słup oświetleniowy na parking	\$5,000	\$905
---------------------------------	---------	-------

· Nowe oznakowanie różnych budynków naszej Parafii	\$50,000	\$905
--	----------	-------

· Problemy z dachami	\$15,000	\$905
----------------------	----------	-------

· Dzwony kościelne	\$9,000	\$3,215
--------------------	---------	---------

· Obraz Our Lady of Guadalupe dla HF.	\$1,500	\$1,500
---------------------------------------	---------	---------

Projekt zakończony

Łączny:	\$85,500	\$12,930
----------------	-----------------	-----------------

Oznakowanie budynków parafialnych jest projektem, którego ukończenie zajmie trochę czasu ze względu na koszty. Niektórzy parafianie już przekazali darowiznę i dzięki ich hojności zrealizowaliśmy już tak wiele naszych celów.

Mistrz poeta. Nieustraszony wojownik. Namaszczony król. Od spokojnych wód po zacienione doliny, Dawid wznosi się na tron pełen potężnych olbrzymów, dzikich zwierząt i filistyńskich żołnierzy.

Po bezprecedensowych zwycięstwach prowadzących do drugiego porażek, ten pełen pasji wojownik stanie w obliczu największej bitwy we wszystkich: tej w sobie. Dołącz do tego młodego pasterza w jego podróży, aby stać się człowiekiem według Bożego serca.

Drodzy bracia i siostry w Chrystusie Panu, wspierajmy naszą parafię, składając ofiarę "ONLINE". Ten program jest dostępny dla wszystkich naszych parafian, zaloguj się na stronie internetowej <http://www.olglakewood.org> i przejdź do „logo parafii” i postępuj zgodnie z instrukcjami, które są bardzo łatwe. Strona jest bardzo dobrze zabezpieczona przez TLS. Bóg zapłać za Wasze Serce pełne dobroci.

[illegible]

George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler Manager N.J. Lic. No. 4054
George S. Hassler Owner & Director N.J. Lic. No. 3193
Gary T. Bowcock Director N.J. Lic. No. 3385

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

WET BASEMENT?

Quality 1st Basement
Systems

Contact us for a FREE ESTIMATE!

866-588-8317

BasementRepairNJ.com

ALL THINGS BASEMENTY!

- WATERPROOFING & FINISHING
- FOUNDATION PROBLEMS
- HUMIDITY & MOLD CONTROL
- NASTY CRAWL SPACES

NY Lic # 1274423 • NJHC# 13VH01833300



\$5,000 sign on bonus for CDL drivers.

No CDL? No problem! We pay to train you!

EARN AS YOU LEARN!

Locations in Lakewood, Tinton Falls & Middletown

To apply, call
732-370-5297

email:

jobs@jaysbuservice.com

or visit

www.jaysbuservice.com

READY.GOV

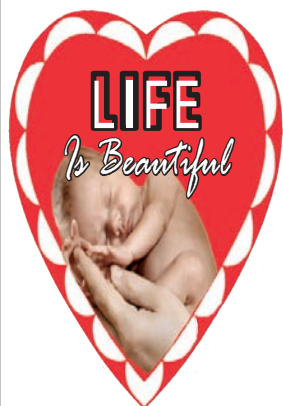
Don't be afraid...Be Ready



**SAFE and SECURE
MEDICINE DISPOSAL**

A safe and secure way to dispose
of unused medication.

NJCONSUMERAFFAIRS.GOV/MEDDROP



Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director • NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... Tim Ryan



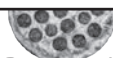
TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

**GOD
BLESS
AMERICA**

Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.
Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999



OPEN 7 DAYS

Bacoli Pizza

• PASTA & GRILL •

732-886-7054

LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

Beware of Social Security Phone Scams!



**SLAM
THE SCAM**
oig.ssa.gov

• **HANG UP**
on phone scams.

• **TELL** your friends
and family.

• Let's **SLAM** phone
scams together.

Learn more at oig.ssa.gov/scam

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON

BODYWORKS

Family Owned & Operated Since 1932 Senior Citizen Discount
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

**Phil's
Tree Service**
Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared
657-5349



**KLAUS ROOFING
SYSTEMS**

by **Quality 1st**

✓ **ROOF REPLACEMENT** ✓ **CLOG FREE GUTTERS**
✓ **ROOF REPAIR** ✓ **SKYLIGHT REPLACEMENT**

Contact Us For a
FREE ESTIMATE!
833-471-1150
KlausRoofingchurches.com

\$500 OFF
**A FULL ROOF
REPLACEMENT**

Cannot be combined with any other offer. Please present at the time of estimate. Cannot be added to an existing estimate.



IRREPRESSIBLE

K.J. Alexander

To her, she's just another foster kid.

To them, she's the queen
who will save them all.



Available on
amazonkindle

**AVAILABLE
NOW!**
Scan Here:

Or Visit:
<https://amzn.to/322DlqT>

MATH & SCIENCE
TUTORING ALL SUBJECTS
~Reasonable Rates~
David F. Heithmar
davidfheithmar65@gmail.com
732-614-5432

Family Owned & Operated

THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842

Oliverie Funeral Home

(732) 657-4900

Family owned and operated since 1987

Because there is a Difference...

Geraldine Oliverie, Mgr., NJ Lic#3833

Michael J. Hennicke, Dir., NJ Lic#3966

2925 RIDGEWAY RD., MANCHESTER, NJ 08759



www.OliverieFuneralHome.com